



# AMTSBLATT

## Adelsdorf

### IM AISCHGRUND

Herausgegeben im Auftrag der Gemeinde Adelsdorf (Verantwortlich für den Inhalt) im Verlag Oscar Dennhardt, Schwarzenbacher Ring 5, 91315 Höchstadt/A., Telefon (091 93) 8255, Fax 31 03

51. Jahrgang

Adelsdorf, Freitag, 18. Juni 2010

Nummer 24

## Amtlicher Teil

### Wir sind für Sie da

Gemeinde Adelsdorf, Bahnhofstr. 52, 91325 Adelsdorf  
[www.adelsdorf.de](http://www.adelsdorf.de)

Tel.: 0 91 95/94 32-0 Fax: 0 91 95/94 32-190  
 E-Mail: [gemeinde@adelsdorf.de](mailto:gemeinde@adelsdorf.de)

#### Öffnungszeiten der Gemeinde Adelsdorf

Montag	7.30 - 12.00 Uhr
Dienstag	7.30 - 12.00 Uhr und 14.30 - 16.45 Uhr
Mittwoch	7.30 - 12.00 Uhr
Donnerstag	7.30 - 12.00 Uhr und 14.30 - 17.30 Uhr
Freitag	7.30 - 12.00 Uhr

#### Bereitschaftsdienst der Gemeinde Adelsdorf

Außerhalb der Dienstzeiten können Sie bei Störungen folgende Nummer wählen: Tel.-Nr. 0157/73333085.

### Beantragung von Briefwahlunterlagen

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

wir möchten Sie darauf hinweisen, dass die Wahlbenachrichtigungskarten, welche zwecks Briefwahl an die Gemeinde zurück geschickt werden, ausreichend

#### FRANKIERT

werden müssen.

Natürlich können Sie die Wahlbenachrichtigungskarte auch gerne

**direkt bei der Gemeinde abgeben  
 oder in den gemeindlichen Briefkästen einwerfen  
 (Briefkasten am Schloss oder in der Bahnhofstraße 52).**

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

Wahlamt  
 Peter Müller



### Krank! Was nun? Medizinische Hilfe

#### Unfall, Lebensbedrohende Erkrankung?

##### Rettungsdienst

Notarzt, Krankentransport, Bergrettung, Wasserrettung, diensthabende Apotheken **Notruf 19 222** (aus Mobilfunknetzen nur mit Vorwahl).

##### Erkrankungen

derentwegen ich zu meinem **Hausarzt** ginge, wenn dieser in seiner Praxis wäre?

##### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Allgemeinarzt, HNO-Arzt, Augenarzt, Frauenarzt, Kinderarzt, Chirurgen **Servicenummer 0 18 05/19 12 12** (außerhalb der üblichen Sprechzeiten der Arztpraxen).

##### Telefonseelsorge

**0800 - 111 0 111 und 0800 - 111 0 222**

(außerhalb der üblichen Sprechzeiten der Arztpraxen).

**Kindernotruf 0800 111 0333**

**Elterntelefon 0800 111 0550**

**Frauenotruf 09131 209720**



### Rettungsdienst

Wir sind jetzt noch schneller für Sie da!

Wählen Sie ab sofort

**vorwahlfrei 19 222**

24-stündig ist die Rettungsleitstelle Nürnberg zu erreichen, die sämtliche Einsätze der Notfallrettung und des Krankentransportes in unserem Bereich steuert. Dies gilt auch für alle Notarzteinsätze inkl. des Rettungshubschraubers. Über die Rufnummer 1 10 ist - über die Polizei - die Rettungsleitstelle ebenfalls erreichbar.

## Zahnärztlicher Notfalldienst

Den zahnärztlichen Notfalldienst versieht am Samstag, den 19.06.2010 und am Sonntag, den 20.06.2010,

**Dr. Dr. Walter Mauser, Schützengraben 18,  
Herzogenaurach, Tel. 0800 6649289**

Dienstbereit: jeweils 10.00 bis 12.00 Uhr und 18.00 bis 19.00 Uhr in der Praxis **zusätzlich Rufbereitschaft des notdiensthabenden Zahnarztes 0.00 bis 24.00 Uhr**

Der aktuelle zahnärztliche Notdienst kann für alle mittelfränkischen Bereiche im Internet nachgelesen werden unter: <http://www.notdienst-zahn.de>

## Apotheken-Notdienst

für Röttenbach, Hemhofen, Adelsdorf, Heroldsbach, Hausen, Baiersdorf und Möhrendorf.

Vom Freitag, den 18.06.2010, 08.30 Uhr bis Sonntag, den 20.06.2010, 08.30 Uhr außerhalb der normalen Öffnungszeiten:  
**St. Georg Apotheke, Effeltrich, Hauptstraße 19,  
Tel. 09133 4048, Fax. 09133 4049**

am Sonntag, den 20.06.2010,  
**Stadt-Apotheke, Baiersdorf, Rathausplatz 2,  
Tel. 09133 2250, Fax. 09133 789642**

am Montag, den 21.06.2010,  
**Marien-Apotheke, Adelsdorf, Bahnhofstraße 18,  
Tel. 09195 7244, Fax. 09195 2927**

am Dienstag, den 22.06.2010,  
**Schloss-Apotheke, Hemhofen, Hauptstraße 32,  
Tel. 09195 7400, Fax. 09195 4357**

am Mittwoch, den 23.06.2010,  
**St.-Mauritius-Apotheke, Röttenbach, Hauptstraße 3a,  
Tel. 09195 9454-0, Fax. 09195 945434**

am Donnerstag, den 24.06.2010,  
**Birken-Apotheke, Möhrendorf, Kleinseebacher Straße 12,  
Tel. 09131 41844, Fax. 09131 41707**

Der Notdienst endet während der Woche am darauffolgenden Tag um 8.30 Uhr. Alle Apotheken in obigen Orten haben samstags von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet. Bitte versuchen Sie den Notdienst am Wochenende vorzugsweise von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 17.00 bis 19.00 Uhr in Anspruch zu nehmen. Bitte beachten Sie auch den Notdienstausgang in den einzelnen Apotheken, da hier evtl. Änderungen angekündigt werden.

## Wir gratulieren

Frau Ilona Müller, wohnhaft in Aisch, Kellerstraße 2, am 19.06.2010 zum 84. Geburtstag

Frau Irmgard Turczynski, wohnhaft in Adelsdorf, Marktplatz 19, am 20.06.2010 zum 86. Geburtstag

Frau Margareta Lauger, wohnhaft in Aisch, Seegartenstraße 10, am 20.06.2010 zum 77. Geburtstag

Herrn Günter Burkhardt, wohnhaft in Lauf, Lauf 15, am 22.06.2010 zum 71. Geburtstag

Herrn Rudolf Kosma, wohnhaft in Aisch, Bergstraße 4, am 24.06.2010 zum 71. Geburtstag

Frau Heide Rasack, wohnhaft in Neuhaus, Neuhauser Hauptstraße 82, am 24.06.2010 zum 71. Geburtstag

Frau Herta Köbler, wohnhaft in Aisch, Weiherstraße 10, am 25.06.2010 zum 100. Geburtstag

Frau Antonie Vogl-Kunert, wohnhaft in Adelsdorf, Läusbergring 18, am 25.06.2010 zum 88. Geburtstag

Frau Liselotte Heumann, wohnhaft in Aisch, Seegartenstraße 4, am 25.06.2010 zum 74. Geburtstag

Herrn Roland Richter, wohnhaft in Adelsdorf, Thüringer Straße 15, am 25.06.2010 zum 71. Geburtstag

## Gemeindliche Nachrichten

### Anmeldung zur Eheschließung

Kathrin Mauer und Michael Steger, wohnhaft in Adelsdorf, Kurt-Schumacher-Straße 5

### Eheschließungen

Anca Strauch und Johannes Grau, wohnhaft in Weppersdorf, Weppersdorf 2

Yvonne Tietze und Jürgen Windischmann, wohnhaft in Pommersfelden, Hintere Schlossmauer 1

Cornelia Stingl und Christian Westrich, wohnhaft in Aurachtal, Mönchweg 2

### Sterbefall in Adelsdorf

Zita Kraus, zuletzt wohnhaft in Adelsdorf, Reichenberger Straße 2, im Alter von 86 Jahren

### Sterbefall in Erlangen

Alfred Ludwig, zuletzt wohnhaft in Adelsdorf, Beethovenstraße 4, im Alter von 79 Jahren

## Sitzungen

### Öffentliche Bekanntmachung

Hiermit lade ich ein zur  
**28. öffentlichen Sitzung des Gremiums  
Gemeinderat**  
am **Mittwoch, 23.06.2010 um 17.00 Uhr**  
Ort: **Foyer der Aischgrundhalle**

### Tagesordnung:

### Öffentlicher Teil:

TOP 1 Bauleitplanverfahren

- TOP 1.1 2010/GR949  
Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans „Lebensmittelmarkt“ im beschleunigten Verfahren nach § 13a Baugesetzbuch (BauGB)  
Hier: Behandlung der Stellungnahmen im Rahmen des Verfahrens nach § 13 a Abs. 2 Ziffer 1 i. V. m. § 13 Abs. 2 Ziffer 2 i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB bzw. § 13 a Abs. 2 Ziffer 1 i. V. m. § 13 Abs. 2 Ziffer 3 i. V. m. § 4 Abs. 2 BauGB
- TOP 1.2 2010/GR950  
Satzungsbeschluss nach § 10 Abs. 1 BauGB im Rahmen der Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans „Lebensmittelmarkt“ mit integriertem Grünordnungsplan und Begründung im Bereich der Grundstücke Fl. Nr. 284 und 285, Gemarkung Adelsdorf, im beschleunigten Verfahren nach § 13 a BauGB
- TOP 2 2010/GR951  
Bewirtschaftung Gemeindewälder Jahresbetriebsnachweis 2010
- TOP 3 2010/HFA180  
Gesplittete Abwassergebühr
- TOP 4 2010/VKS055  
Änderung der Satzung über die Verleihung einer Bürgermedaille und einer Ehrenurkunde
- TOP 5 2010/GR952  
Spielplatz Reuthweg: Teilumwandlung in Bauland und Spielfläche
- TOP 6 Vergabeangelegenheiten
- TOP 6.1 2010/GR953  
Rathaus Adelsdorf Sanierung  
Grundsatzentscheidung Büroeinrichtung
- TOP 6.2 2010/GR954  
Energetische Sanierung der Turn- und Schwimmhalle (KP II) der Volksschule Adelsdorf und Neubau der Nahwärmeleitung (NWL) vom Schloss bis zur AGH  
Vergabe Regelungstechnik
- TOP 6.3 2010/GR955  
KIGA Neuhaus Umbau Kinderkrippe 2010  
Gewerk Sonnenschutzanlagen
- TOP 6.4 2010/GR956  
KIGA Neuhaus Umbau Kinderkrippe 2010  
Gewerk Bodenbelagsarbeiten
- TOP 6.5 2010/GR957  
KIGA Neuhaus Umbau Kinderkrippe 2010  
Gewerk Aussenanlagen
- TOP 6.6 2010/GR958  
KIGA Neuhaus Umbau Kinderkrippe 2010  
Gewerk Zaunbauarbeiten
- TOP 6.7 2010/GR959  
KIGA Neuhaus Umbau Kinderkrippe 2010  
Gewerk Inneneinrichtung
- TOP 6.8 2010/GR960  
KIGA Neuhaus Umbau Kinderkrippe 2010  
Gewerk Aussenspielgeräte
- TOP 7 2010/GR961  
Antrag des Kickboxteams auf Aufnahme in das Vereinsfördermodell

- TOP 8 2010/GR962  
Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse und Genehmigung des Protokolls der vorgehenden Sitzung
- TOP 9 2010/GR963  
Bekanntgabe und Fragestunde

**Im Anschluss folgt ein nichtöffentlicher Teil.**

**Die Bevölkerung wird zu dieser Sitzung recht herzlich eingeladen, soweit sie öffentlich ist.**

Adelsdorf, 15.6.2010  
Gemeinde

Fischkal  
1. Bürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachung

Hiermit lade ich ein zur  
**28. öffentlichen Sitzung des Gremiums  
Bau, Infrastruktur und Umwelt  
am Mittwoch, 23.06.2010 um 15.45 Uhr  
Ort: Foyer der Aischgrundhalle**

**Tagesordnung:**

**Öffentlicher Teil:**

- TOP 1  
Ortsbesichtigung
- TOP 1.1 2010/BVU488  
Umgestaltung des Grundstücks Fl.Nr. 213/2 der Gemarkung Adelsdorf, Aischer Straße 5
- TOP 2  
Beschlussfassung zu der Ortsbesichtigung
- TOP 3  
Behandlung von Bauanträgen
- TOP 3.1 2010/BVU489  
Anbau an ein bestehendes Wohnhaus und Errichtung eines Carports auf dem Grundstück Fl.Nr. 595/21 der Gemarkung Adelsdorf, Kaspar-Lang-Straße 23
- TOP 3.2 2010/BVU490  
Wohnhausanbau auf dem Grundstück Fl.Nr. 754/4 der Gemarkung Adelsdorf, Mecklenburger Straße 21
- TOP 3.3 2010/BVU491  
Dachausbau auf dem Grundstück Fl.Nr. 254/14 der Gemarkung Neuhaus, Röttenbacher Straße 4
- TOP 3.4 2010/BVU492  
Errichtung Anbau und Umbau vorhandenen Wohnhaus auf dem Grundstück Fl.Nr. 589, Gemarkung Adelsdorf
- TOP 3.5 2010/BVU493  
Errichtung eines Vordaches und Einbau eines Kamines auf dem Grundstück Fl.Nr. 453/9, Holteistraße 7, Gemarkung Adelsdorf
- TOP 3.6 2010/BVU494  
Antrag auf isolierte Befreiung  
Errichtung einer Einfriedung auf dem Grundstück Fl.Nr. 724/1 der Gemarkung Adelsdorf, Brandenburger Straße 40

**Die Bevölkerung wird zu dieser Sitzung recht herzlich eingeladen, soweit sie öffentlich ist.**

Adelsdorf, 15.06.2010  
Gemeinde

Fischkal  
1. Bürgermeister

## Gemeinde Info

### Verordnung über die zeitliche Beschränkung ruhestörender Haus- und Gartenarbeiten Hier: Tätigkeit der Bauhofmitarbeiter

Im gemeindlichen Amtsblatt vom 28.05.2010, wurde die Verordnung über die zeitliche Beschränkung ruhestörender Haus- und Gartenarbeiten der Gemeinde Adelsdorf, veröffentlicht. Laut dieser Verordnung dürfen ruhestörende Haus- und Gartenarbeiten nur an Werktagen innerhalb folgender Zeiten ausgeführt werden:

**Montag – Freitag von 7.00 – 12.00 Uhr  
und von 14.00 bis 19.00 Uhr**

**Samstag von 8.00 – 12.00 Uhr und von 14.00 bis 18.00 Uhr**

In den vergangenen Tagen wurden vermehrt Mitarbeiter des gemeindlichen Bauhofs, die zeitweise ruhestörende Gartenarbeiten in den öffentlichen Grünanlagen in der Mittagspause zwischen 12.00 Uhr und 14.00 Uhr durchgeführt haben, auf die Einhaltung der Verordnung hingewiesen.

In diesem Zusammenhang möchten wir, wie bereits bei unserer Veröffentlichung vom 28.05.2010, an Ihr Fingerspitzengefühl als Bürger appellieren.

Die Gemeinde Adelsdorf verfügt, bedingt unter anderem durch die Beseitigung des Niederschlagswassers in Form eines Muldensystems im Baugebiet „Am Läusberg“, über eine Vielzahl öffentlicher Grünflächen (insgesamt ca. 26 Ha). Diese Grünflächen müssen insbesondere in den Sommermonaten gemäht, gemulcht, gewässert und gepflegt werden.

In Anbetracht der Größe der Flächen ist dies leider nicht immer unter Wahrung der Mittagspause möglich.

Vor dem Hintergrund dieser Arbeiten, die notwendig sind um ein optisch ansprechendes Bild von Adelsdorf zu schaffen, bitten wir deshalb um Ihr Verständnis.

Die Bauhofmitarbeiter werden es Ihnen danken. Vielen Dank!

Adelsdorf, den 14.06.2010

Karsten Fischkal  
1. Bürgermeister

### Volksentscheid „Für echten Nichtrauchererschutz“ am 04.07.2010 Briefwahl

Die Stimmberechtigten aus dem Gemeindegebiet, die am oben genannten Volksentscheid mittels Briefwahl teilnehmen werden darauf aufmerksam gemacht, dass es die früher übliche postalische Sonderlieferung des Briefkastens beim Postamt, oder die Zustellung am Wahltagsonntag bis 18 Uhr nicht mehr gibt.

Eine Sonderzustellung von Wahlbriefen durch die Deutsche Post am Abstimmungstag findet nicht statt.

**Briefwähler sollten deshalb den Wahlbrief spätestens am Freitag, 02.07.2010 abschicken, wenn die Beförderung über die Deutsche Post AG erfolgen soll.**

Briefwähler können Ihre Wahlbriefe am Abstimmungstag jedoch auch in den gemeindlichen Briefkasten (bis 18.00 Uhr) am Eingang des Rathauses einwerfen.

Adelsdorf, den 14.06.2010

Karsten Fischkal  
1. Bürgermeister

### Beantragung von Wahlscheinen und Briefwahlunterlagen für den Volksentscheid „Für echten Nichtrauchererschutz“ am 04.07.2010

Aus gegebenem Anlass werden nachstehende Hinweise in Ergänzung der Bekanntmachung über die Einsicht in die Wählerverzeichnisse und die Erteilung von Wahlscheinen im gemeindlichen Amtsblatt Nr. 21 vom 28.05.2010 mit der Bitte um Beachtung gegeben:

1. Die Erteilung eines Wahlscheines kann schriftlich oder mündlich, nicht aber telefonisch oder per SMS, bei der Gemeinde beantragt werden. Die Schriftform gilt auch durch Telegramm, Fernschreiben, Telefax, E-Mail oder durch sonstige dokumentierbare Übermittlung in elektronischer Form als gewahrt. Der mit der Wahlbenachrichtigung übersandte Vordruck kann verwendet werden.

Wer den Antrag für einen anderen stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. (§ 24 Abs. 3 LWO)

Für die Erteilung eines Wahlscheins muss einer der im Antrag aufgeführten Gründe gegeben sein. Der Wahlschein und die Briefwahlunterlagen werden der stimmberechtigten Person zugesandt oder ausgehändigt. Sie können auch an nahe Familienangehörige ausgehändigt werden. An andere Personen dürfen der Wahlschein und die Briefwahlunterlagen nur bei plötzlicher Erkrankung und nur dann ausgehändigt werden, wenn die Unterlagen der stimmberechtigten Person nicht mehr rechtzeitig durch die Post übersandt oder amtlich überbracht werden können.

Nahe Familienangehörige oder andere Personen müssen durch schriftliche Vollmacht nachweisen, dass sie zur Entgegennahme berechtigt sind. Eine behinderte stimmberechtigte Person kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

2. Anzukreuzen bzw. anzugeben sind auf dem Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines unbedingt in den bereits vordruckten Kästchen, ob neben dem Wahlschein und den Briefwahlunterlagen

a) auch die Bekanntmachung der Staatsregierung (mit Gesetzentwurf des Volksbegehrens) geschickt werden soll

b) ob die Wahlunterlagen

aa) zugeschickt werden sollen (gegebenenfalls unter Angabe der Anschrift)

bb) abgeholt werden

3. Der Wahlscheinantrag ist mit Datum und Unterschrift des Stimmberechtigten zu versehen.

4. Für den Fall der Entgegennahme des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen durch nahe Familienangehörige oder eine andere Person (nur bei plötzlicher Erkrankung), ist die Vollmacht auf dem Wahlscheinantrag mit Datum und Unterschrift des Stimmberechtigten zu versehen und Vor- und Familienname, sowie die Anschrift der bevollmächtigten Person anzugeben.

Adelsdorf, den 14.06.2010

Karsten Fischkal  
1. Bürgermeister

## Wahlvordruck G5

Gemeinde Adelsdorf
Verwaltungsgemeinschaft
Zutreffendes bitte ankreuzen <input checked="" type="checkbox"/> oder in Druckschrift ausfüllen

### ABSTIMMUNGSBEKANNTMACHUNG zum VOLKSENTSCHEID über den Nichtrauchererschutz am 4. Juli 2010

1. Die Abstimmung dauert von **8 bis 18 Uhr**.
2. Die Gemeinde

bildet **einen Stimmbezirk**. Der **Abstimmungsraum** befindet sich in

---

(Bezeichnung und genaue Anschrift des Abstimmungsraums)

Der Abstimmungsraum ist  barrierefrei  nicht barrierefrei.

ist in folgende <sup>Zahl</sup> \_\_\_\_\_ **Stimmbezirke** eingeteilt.

Stimmbezirk / Sonderstimmbezirk		Abstimmungsraum	
Nr.	Abgrenzung	Bezeichnung und genaue Anschrift	barrierefrei ja / nein

ist in <sup>Zahl</sup> **6 allgemeine Stimmbezirke** eingeteilt.

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Stimmberechtigten in der Zeit vom 08.06.2010 bis 12.06.2010 übersandt worden sind, sind der **Stimmbezirk und der Abstimmungsraum** angegeben, in dem die Stimmberechtigten abzustimmen haben.

ist in <sup>Zahl</sup> \_\_\_\_\_ **Sonderstimmbezirk(e)** eingeteilt, und zwar:

---

(Bezeichnung und genaue Anschrift der Sonderstimmbezirke, barrierefrei ja/nein)

3.  Der **Briefwahlvorstand** tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 15.00 Uhr in

der Aischgrundhalle, Höchstadter Straße 31c, 91325 Adelsdorf, Briefwahlvorstand 11: Clubraum 1 der Halle  
(Bezeichnung und genaue Anschrift der Auszählungsräume)

zusammen.

4. Die Stimmberechtigten können nur in dem Abstimmungsraum des Stimmbezirks abstimmen, in dessen Wählerverzeichnis sie eingetragen sind. Die Stimmberechtigten haben ihre **Wahlbenachrichtigung** und ihren **Personalausweis oder Reisepass** zur Abstimmung mitzubringen. Abgestimmt wird mit einem amtlichen Stimmzettel, der den Stimmberechtigten bei Betreten des Abstimmungsraums ausgehändigt wird.

Jede Wählerin und jeder Wähler hat **eine** Stimme.

Auf dem Stimmzettel kann die stimmberechtigte Person durch ein Kreuz oder auf andere Weise in den hierfür vorgesehenen Kreisen kenntlich machen, ob sie dem **Gesetzentwurf des Volksbegehrens** „Für echten Nichtrauchererschutz!“ zustimmt („**Ja-Stimme**“) oder ob sie diesen ablehnt und damit für die Beibehaltung der **geltenden Regelungen** zum Nichtrauchererschutz stimmt („**Nein-Stimme**“). Der Gesetzentwurf des Volksbegehrens ist auf dem Stimmzettel abgedruckt.

Den Gesetzentwurf des Volksbegehrens **mit Erläuterungen** (einschließlich Begründung der Antragsteller, Auffassung der Staatsregierung und des Landtags, **geltende Regelungen zum Nichtrauchererschutz**) enthält die **Bekanntmachung der Staatsregierung**. Die Stimmberechtigten können die Bekanntmachung im Internet unter [www.bayern.de/volksentscheid](http://www.bayern.de/volksentscheid) abrufen, mit den Briefwahlunterlagen oder gesondert bei der Gemeinde anfordern oder dort einsehen. Sie hängt außerdem in jedem Abstimmungsraum aus.

Der Stimmzettel muss von der Wählerin / vom Wähler in einer Wahlzelle des Abstimmungsraums oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und so gefaltet werden, dass die Stimmabgabe nicht mehr erkennbar ist.

5. Die Abstimmungshandlung sowie die im Anschluss daran erfolgende Ermittlung und Feststellung des Abstimmungsergebnisses im Stimmbezirk sind **öffentlich**. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Abstimmungsgeschäfts möglich ist.
6. Stimmberechtigte, die einen **Wahlschein** haben, können an der Abstimmung
- a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Abstimmungsraum des auf dem Wahlschein bezeichneten Landkreises, oder
  - b) durch Briefwahl
- teilnehmen.

Wer durch **Briefwahl** abstimmen will, erhält von der Gemeinde auf Antrag folgende Unterlagen:

- einen Stimmzettel,
- einen Wahlumschlag,
- einen roten Wahlbriefumschlag mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zu übersenden ist,
- ein Merkblatt für die Briefwahl, und
- die Bekanntmachung der Staatsregierung zum Volksentscheid (falls angefordert).

Diese Unterlagen werden von der Gemeinde (Verwaltungsgemeinschaft), die den Wahlschein erteilt hat, auf Verlangen auch noch nachträglich ausgehändigt.

Bei der Briefwahl müssen die Stimmberechtigten dafür sorgen, dass der Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein bei der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle **spätestens am 4. Juli 2010, 18 Uhr**, eingeht.

Nähere Hinweise darüber, wie die Stimmberechtigten die Briefwahl auszuüben haben, ergeben sich aus dem Merkblatt für die Briefwahl.

7. Stimmberechtigte können ihr Stimmrecht **nur einmal und nur persönlich** ausüben. Wer unbefugt abstimmt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Abstimmung herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3, § 108d Satz 1 des Strafgesetzbuches).

Datum

Unterschrift



14.06.2010

Karsten Fischkal 1. Bürgermeister

## Spielplatz Reuthweg

Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger,  
in der letzten VKS-Sitzung wurde ein Empfehlungsbeschluss gefasst, Umbaumaßnahmen am Spielplatz Reuthweg vorzunehmen.  
Es ist geplant, die Fläche zu teilen und einen Wohnbauplatz auszuweisen. Der Spielplatz bleibt erhalten und wir mit Spielgeräten erweitert.

Wie gewohnt, möchte ich Sie darüber zeitnah informieren.  
Am Montag, den 21.06. um 19.30 Uhr findet daher ein Vororttermin statt, an dem die geplanten Maßnahmen erläutern werden.

Ihr, Karsten Fischkal  
1. Bürgermeister

## Elterninfoabend

### Vorstellung des neuen Trägers für die offene Ganztagschule, Mittagsbetreuung und offene Jugendarbeit in Adelsdorf

Sehr geehrte Eltern,  
liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am 24.02.2010 hat der Gemeinderat einstimmig beschlossen, die Johanniter Unfall-Hilfe e.V. mit der Trägerschaft für die offene Ganztagschule, die Mittagsbetreuung logo und die offene Jugendarbeit in Adelsdorf zu beauftragen.

Herr Bürgermeister Fischkal, die Schulleitung und die Johanniter-Unfall-Hilfe e.V. laden Sie deshalb zum Elterninformationsabend ins Foyer der Aischgrundhalle ein am

**Dienstag, 22. Juni 2010 um 18 Uhr.**

Der neue Träger möchte sich gerne vorstellen sowie auch Ihre Fragen beantworten.

Über Ihr Kommen würden wir uns sehr freuen.

Karsten Fischkal  
1. Bürgermeister

Siglinde Gröger  
Schulleitung

## Fundsache

### Zugelaufen

Griechische Landschildkröte  
Fam. Biedermann, Fankenring 50 a  
Tel. 09195/3319

## Homepage aktuell

**www.adelsdorf.de**

### Webbörsen:

Besuchen Sie unsere Börsen. Vielleicht werden Sie fündig!  
1. Kostenfreie Wohnungs- und Bauplatzbörse  
2. Kostenfreie Stellen- und Lehrstellenbörse

### Gewerbedatenbank


Als Firma oder Gewerbetreibender können Sie ihr Gewerbe bzw. Produkt auf der Homepage veröffentlichen. Unser Mitarbeiter Herr Haindl hilft Ihnen weiter [bastian.haindl@adelsdorf.de](mailto:bastian.haindl@adelsdorf.de).

## Abfallentsorgung


### Entleerung der Papiertonnen, Papiercontainer sowie Abholung der gelben Wertstoffsäcke

Die nächsten Termine finden wie folgt statt:

#### Papiertonnen und gelbe Wertstoffsäcke

Ortsteile:	Zeitpunkt:	
Adelsdorf, Aisch, Lauf, Weppersdorf, Wiesendorf, Uttstadt, Nainsdorf	Donnerstag, den 24.06.2010	
Neuhaus, Heppstädt	Mittwoch, den 23.06.2010	

#### Papiercontainer (1,1 cbm)

Ortsteile:	Zeitpunkt:	
Adelsdorf und alle weiteren Ortsteile	Freitag, den 25.06.2010	

Die Papiertonnen, gelben Säcke sowie die Container sind am jeweiligen Abfuhrtag rechtzeitig ab 06.00 Uhr bereitzustellen.

Adelsdorf, 07.06.2010  
Gemeinde

Bucklisch, VA

## Kindergarten und Schule

### Einladung zum Schulfest am Samstag, 19.06.2010

Sehr geehrte Damen und Herren,  
liebe Eltern,

zu unserem Schulfest möchten wir Sie sehr herzlich einladen. Da durch die Fußball-WM heuer Afrika in den Blickpunkt gestellt ist, wollen wir uns an unserem Schulfest mit diesem schönen Kontinent beschäftigen. Deshalb heißt unser Motto:

#### Afrika

Wir möchten Sie mit vielen Informationen und Aktivitäten unterhalten.

Vom Elternbeirat werden Sie wieder mit Kulinarischem und verschiedenen Getränken bewirtet.

Für die Kinder besteht von 10.00 bis 14.00 Uhr Anwesenheitspflicht.

Wir würden uns freuen, Sie begrüßen zu dürfen.

Busabfahrtszeiten für Schüler/innen:

- 9.00 Uhr Lauf
- 9.03 Uhr Weppersdorf
- 9.06 Uhr Oesdorfer Str. (Ampel)
- 9.18 Uhr Nainsdorf
- 9.25 Uhr Uttstadt
- 9.27 Uhr Aisch (Marienplatz)
- 9.29 Uhr Aisch (Friedhof)
- 9.43 Uhr Neuhaus (Röttenbacher Str.)
- 9.47 Uhr Neuhaus (Raiffeisenbank)
- 9.51 Uhr Heppstädt
- 9.53 Uhr Wiesendorf

Rückfahrt 14.00 Uhr gez. S. Gröger  
Rektorin

## Medienbasar von Schülern für Schüler zum Schulfest 2010

Am Samstag, den 19.06.2010 findet in der Aula der Grundschule, im Rahmen des Schulfestes der Volksschule Adelsdorf, zwischen 12.00 und 14.00 Uhr der „Medienbasar“ statt, welchen der Seniorenbeirat und das Jugendforum mit der Volksschule Adelsdorf und dem Elternbeirat gemeinsam veranstaltet.

Die Schülerinnen und Schüler bieten hier zu Taschengeldpreisen CDs, PC- und Konsolenspiele, Bücher, Comics und MCs an.

Es wäre schön, wenn die Schüler zusammen mit ihren Eltern und Geschwistern den Medienbasar recht zahlreich besuchen würden.

Markus Flieder  
Jugendpfleger

## Technische Dienste AKTUELL

### Wasserwerk Adelsdorf

**Der Urangelhalt im Adelsdorfer Trinkwasser liegt deutlich unter dem Grenzwert.**

Bei der routinemäßigen Untersuchung des Adelsdorfer Trinkwassers wurde gleichzeitig eine Bestimmung des Urangelhaltes vorgenommen.

Die Auswertung der am 18.05.2010 aus dem Hochbehälter Aisch entnommenen Probe ergab einen Wert von 4 Mikrogramm pro Liter.

Damit liegt der Urangelhalt weit unter dem vom Umweltbundesamt empfohlenen Leitwert von 10 Mikrogramm pro Liter.

## Senioren

### Seniorenessen

Jeden Mittwoch treffen sich unsere Senioren der Gemeinde im „Cafe am Marktplatz“, um zusammen ein leckeres Mittagessen zu genießen.

Wer gerne dazu kommen möchte, meldet sich bitte direkt im Cafe am Marktplatz, Tel.: 9216210.

## Feuerwehr (Information)

### Feuerwehr Adelsdorf

**Dienstplan für die diese und die kommende Woche:**

**Dienst für die Gruppe 1**

Am 14.06.2010 um 19.30 Uhr:  
Thema an diesem Tag: Schaumeinsatz

**Dienst für die Gruppe 2 und die Teilnehmer der Gruppe 1**

Am 18.06.2010 um 19.00 Uhr:  
Thema an diesem Tag: Einteilung Leistungsprüfung, Vorbereitung Leistungsprüfung Wasser.

**Dienst für die Gruppe 3**

Am 18.06.2010 um 19.30 Uhr:  
Thema an diesem Tag: Tragbare Leitern und Drehleitereinsatz

**Dienst für alle !!!**

**am 26.06.2010**

**Absicherung Landkreislaf**

**Einteilung und Treffpunkte kommen schriftlich.**

**Dienst für die Jugendgruppe 2**

Am 26.06.2010 um 15.00 Uhr:  
Thema an diesem Tag: Technische Geräte

Jürgen Hörrlein  
1. Kommandant

### Feuerwehr Aisch

Hallo Kameradinnen und Kameraden,

anbei die nächsten Termine:

**Sonntag, 20.06.2010**

20 Jahre Kindergarten St. Theresia  
Absperrung des Festzuges  
Treffpunkt: 13.00 Uhr am Feuerwehrhaus

20.06.2010

Aktivenversammlung

Am Sonntag, den 20.06.2010 findet eine außerordentliche Aktivenversammlung um 18.00 Uhr im Feuerwehrhaus statt. Erscheinen ist Pflicht.

Im Sinne der Kameradschaft wird um pünktliches Erscheinen gebeten.

Andreas Dittner  
Kommandant

## Bildung, Kunst und Allerlei

### Öffentliche Bücherei Adelsdorf

**Vorlese- und Bastelstunde in der Bücherei**

Am **Montag 28. Juni 2010** laden wir um **15.00 Uhr** wieder alle Kinder zwischen 5 und 8 Jahren herzlich zur Vorlese- und Bastelstunde ins kath. Pfarrzentrum ein. Vergnüglich wird's diesmal mit dem Buch:

**„Tommi Tatze“**

Tommi Tatze findet sein Leben als Katze eines Straßensängers wunderbar - den lieben langen Tag zu singen und zu schnurren: »Die alte Gitarre und du und ich, wir spielen und singen so glücklich, mi-au ...« Doch das Glück wird jäh zerstört, als Matze sich das Bein bricht. Und so beginnt Tommi Tatze ein neues Leben, an dem sie durchaus Gefallen findet - mit Pfote und ihren drei kleinen Kätzchen. Doch Tommi Tatze kann den alten Matze nicht vergessen und macht sich auf die Suche ...

Eine fröhliche Geschichte über die Freundschaft.

Es wäre schön, wenn du Schere, Kleber und Malstifte mitbringen könntest.

Eintritt frei.

#### Öffnungszeiten der Bücherei im Pfarrzentrum neben dem ehemaligen Rathaus:

So.: 10.00 - 11.30 Uhr, Di.: 10.00 - 12.00 und 15.00 - 17.00 Uhr, Do.: 18.00 - 20.00 Uhr

Ihr Adelsdorfer Büchereiteam

## Stellenausschreibung

Bei der **Gemeinde Röttenbach** ist **ab sofort** die Stelle einer

### Teilzeitjugendpflegerin

mit einer **Wochenarbeitszeit von 10 Stunden** für die **Betreuung einer Mädchengruppe** (3 Std.) **und des Jugendtreffs** (7 Std.) neu zu besetzen. Das Arbeitsverhältnis wird zunächst befristet bis 31.12.2011.

#### Voraussetzungen:

Flexible Erzieherin mit engagiertem und sicherem Auftreten im Umgang mit Jugendlichen.

Das Arbeitsverhältnis richtet sich nach den Bestimmungen des TVöD - SuE.

Bitte senden Sie Ihre aussagefähige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis

**09. Juli 2010**

an die Gemeinde Röttenbach, z. Hd. Herrn Frank Schulte, Ringstraße 46, 91341 Röttenbach, Tel. 09195/ 949050 oder per Mail: jugendpflege@roettenbach-erh.de.

## 1100 Jahre Markt Lonnerstadt

Festwochenende vom 24. bis 27. Juni 2010

#### Do., 24. Juni

19.00 Uhr **Konzert mit dem Windsbacher Knabenchor** in der St.-Oswald-Kirche

#### Fr., 25. Juni

18.00 Uhr **Fest-Eröffnung** am Marktplatz

#### Sa., 26. Juni

Ab 13 Uhr **8-Höfe-Fest**

Historischer Markt, Handwerkervorführungen, Lagerleben, Vorstellungen der Vereine, Festbetrieb in 8 Höfen

Ab 19 Uhr Musikprogramm für Jung & Alt

#### So., 27. Juni

09.00 Uhr **Festgottesdienst** in der St.-Oswald-Kirche anschließend Mittagessen am Marktplatz und in den 8 Höfen

#### 14.00 Uhr **Historischer Festumzug**

Handwerkskunst, Lagerleben und historischer Markt

Festbetrieb in allen 8 Höfen

**Zusätzlich Samstag, 20.30 Uhr oder Sonntag, 16.00 Uhr: Übertragung des WM-Achtelfinal-Spiels bei deutscher Beteiligung**

## VHS Adelsdorf

mit Außenstellen in Hemhofen und Röttenbach

[www.vhs-adelstdorf.de](http://www.vhs-adelstdorf.de)

#### **Tanzen für Mädchen O 168**

Schultheis

Gute Laune - Waka Waka - eine afro-orientalische Choreo für Mädchen von 10-13 Jahren

Dienstag, 29.06.2010 (4 Treffen) 15,00 €

18.00 - 19.00 Uhr

Röttenbacher Straße 20 in Neuhaus

#### **Aqua-Gymnastik O 123**

Wiedmann

Dienstag, 06.07.2010 (10 Treffen) 36,00 €

15.30 - 16.30 Uhr

Schwimmhalle Volksschule in Adelsdorf

#### **Chinesisch Kochen O 161**

Rode

Es werden die verschiedenen Zutaten und Kochmethoden erklärt und leckere Gerichte gekocht. Lebensmittelkosten (ca. 5,00 €) werden bei der Dozentin bezahlt.

Donnerstag, 24.06.2010 (1 Treffen) 12,00 €

19.00 - 22.00 Uhr

Schulküche Volksschule in Adelsdorf

#### **Heilpflanzen-Exkursion O 147**

Hoffmann

Hildegard Hoffmann, Diplom-Biologin.

Nur ein paar Schritte und schon sind wir in der freien Natur. Wir werden verschiedenen Heilpflanzen in unserer nahen Umgebung besondere Aufmerksamkeit schenken. Der bewusste Umgang mit der Pflanzenwelt wirkt heilsam und regenerierend auf den Menschen.

Freitag, 16.07.2010 (1 Treffen) 6,00 €

16.00 - 18.00 Uhr

Treffpunkt Heuweg Mitte in Hemhofen

Anmeldungen Mo/Di und Do/Fr von 08.00 - 12.00 Uhr bei Frau Heike Zahnleiter. Tel. 09195/ 94 32 125, Fax 09195/ 9432190, E-Mail [vhs@adelstdorf.de](mailto:vhs@adelstdorf.de) oder [www.vhs-adelstdorf.de](http://www.vhs-adelstdorf.de).

## Gesundheit und soziale Dienste

### Bayerisches Rotes Kreuz

#### Lehrgangsangebot Juli 2010

##### In Adelsdorf:

**Lebensrettende Sofortmaßnahmen am Unfallort** für Führerscheinbewerber Kl. A, A1, B, BE, L, M, T, ohne Voranmeldung am 17. Juli 2010 von 09.00-15.30 Uhr

Der Kurs findet im BRK-Haus, Am Uttsberg 8 in Adelsdorf statt.

##### In Höchstadt:

**Lebensrettende Sofortmaßnahmen am Unfallort** für Führerscheinbewerber Kl. A, A1, B, BE, L, M, T, ohne Voranmeldung am 03. Juli 2010 von 09.00-15.30 Uhr

am 10. Juli 2010 von 09.00-15.30 Uhr

Die Kurse finden im BRK-Haus, St. Georg-Str. 38 in Höchstadt statt.

# Landratsamt Erlangen-Höchstadt

## „In unserem Landkreis läuft's“ am 26. Juni:

### Jetzt zum Landkreislaf anmelden!

Am Samstag, 26. Juni 2010, startet unter der Schirmherrschaft von Landrat Eberhard Irlinger wieder der „Landkreislaf“ durch ERH.

Auf 11 qualifiziert betreuten Etappen von 2,5 km bis 8,2 km können alle Interessierten in verschiedenen Tempogruppen laufen und mehrere Walkingstrecken genießen.

Die Anmeldung ist ab sofort im Erlanger Landratsamt und auch online unter [www.landkreislaf-erh.de](http://www.landkreislaf-erh.de) möglich.

Auf dieser Homepage gibt's sämtliche Infos rund um den Landkreislaf sowie auch zu den kostenlosen Lauf- und Walkingtrainings der SBK

Der Startschuss fällt um 8.00 Uhr in Eckental-Eschenau an der Mehrzweckhalle und ab 15.00 Uhr findet auf dem Gelände der Barmherzigen Brüder Gremsdorf die Abschlussveranstaltung mit Ehrungen statt.

Auch heuer zahlt sich der Landkreislaf insbesondere auch für die Schulen buchstäblich aus: Pro Teilnehmer einer Schulmannschaft (Lehrer und Schüler) zahlt das Landratsamt eine Prämie, die den Sanitätsdiensten der jeweiligen Schule zu Gute kommt. Außerdem wird auch von der Startgebühr eines jeden Nicht-Schülers ein Beitrag für diesen Zweck abgezweigt.

Online-Anmeldungen sind bis einschließlich 18. Juni möglich. Noch bis Freitag, 25. Juni, können persönlich Anmeldungen im Erlanger Landratsamt vorgenommen werden. Wer sich ganz spontan am Lauftag selbst noch für die Teilnahme am Lauf entscheidet, der kann sich dann am 26. Juni an jedem Wechsellpunkt, etwa 30 Minuten vor dem Start, noch nachmelden (Nachmeldegebühr 2 Euro).

In der Anmeldegebühr von 6,- Euro (Schüler/innen und Lehrer/innen, die im Schulteam unterwegs sind, starten für nur 2,- Euro pro Teilnehmer) ist die Verpflegung auf der Laufstrecke sowie eine Teilnahmeurkunde während der Abschlussveranstaltung in Gremsdorf enthalten.

Ganz wichtig sei, so Landrat Eberhard Irlinger, dass wirklich jeder an diesem Lauf teilnehmen könne. Es werde wieder ein Volkslauf sein, betont der Landkreischef, zu dem auch und gerade ungeübte Läuferinnen und Läufer herzlich Willkommen sind.

Und die Teilnahme wird nicht nur durch ein unverwechselbares Lauferlebnis belohnt: **Es warten attraktive Preise**

- auf den ältesten Teilnehmer,
- auf die teilnehmerstärkste Schulmannschaft,
- auf die teilnehmerstärkste Behördenmannschaft
- auf das am stärksten vertretene Unternehmen sowie
- die teilnehmerstärkste sonstige Gruppierung und
- den teilnehmerstärksten Verein.

Am Lauf teilnehmen können alle interessierten Personen ab Geburtsjahrgang 1999 und älter, die im Besitz einer gültigen Startkarte sind.

Bei Rückfragen steht Annika Fritzsche im Erlanger Landratsamt unter Tel. 09131/80 32 21 gerne zur Verfügung.

Erlangen, 26. Mai 2010

Landratsamt Erlangen-Höchstadt

Annika Fritzsche

## Vereine, Parteien und Verbände

### CSU Ortsverband Adelsdorf

#### Herzliche Einladung

Der gesellschaftliche Höhepunkt im Jahreskalender der Gemeinde Adelsdorf steht kurz bevor. Am Samstag, 03. Juli 2010, findet in der zauberhaften Kulisse des Adelsdorfer Schlossgartens das

#### „Schlossgartenfest“

der CSU Adelsdorf statt.

Um 20.00 Uhr (Einlass 19.00 Uhr) wird unser Vorsitzender Hans Mönius das Fest eröffnen - eines der schönsten Gartenfeste weit und breit - und alle unsere Gäste zum Schlossgartenfest begrüßen, darunter auch die Mandatsträger der CSU.

Im einzigartigen festlichen Ambiente mit dem von mehreren hundert Glühbirnen erleuchteten Park und umrahmt vom historischen Schloss können Sie als Gäste der CSU einen (hoffentlich) lauen Festsommerabend genießen.

Zum Tanz / Zur Unterhaltung spielt auf

#### „Die Schaeffler Bigband aus Herzogenaurach“

Im Schlossgarten werden köstliche Spezialitäten, serviert von der Frauen Union, dargeboten.

Die Bar der Jungen Union bietet mit Cocktails usw. eine weitere Abwechslung.

Sichern Sie sich rechtzeitig ihre Eintrittskarten zum Preis von 6 € bei den Vorverkaufsstellen (Abendkasse 8 €):

Hans Mönius, Schafgasse 5, Tel.: 09195-1255

Baier Manfred, Ulmenweg 2, Tel.: 09195- 991090

City-Reinigung, Hauptstraße 29, Tel.: 09195-2161

Otto Schumann, Lauf Nr.11, Tel.: 09195-3684

Bei schlechtem, regnerischen Wetter wird die Veranstaltung um eine Woche verschoben.

Auf Ihr Kommen freuen sich

Hans Mönius

Gabriele Mönius

Matthias Goß

1. Vorsitzender CSU 1. Vorsitzende FU 1. Vorsitzender JU

### Freie Wähler Adelsdorf Senioren

#### Senioren und Jugend informieren sich ....

... gemeinsam mit unserem Bürgermeister Karsten Fischkal, den Gemeinderäten der FW und Hr. Flieder (Jugendpfleger) am Mittwoch, den 30.06.2010 über die Firma

#### Hörrlein Feinkost International.

Unter sachkundiger Führung erhalten wir Informationen im Betrieb über die Herstellung der Hörrlein Bio-Feinkost Produkte. Es ist nur eine sehr begrenzte Teilnehmerzahl bei dieser Führung möglich, deshalb melden Sie sich bitte schnell unter Tel. 3666 bei Rupert Meyer an.

Dann erfahren Sie auch, wann es los geht. !

Rupert Meyer

Ihr Seniorenbeauftragter der FW

### Sportabzeichentreff

Hallo Sportfreunde,

der 1. Schwimmtermin ist am Dienstag, den 22. Juni von 17.00 bis 18.00 Uhr in der Schwimmhalle der Schule Adelsdorf.

Anschließend sind wir, wie immer, dienstags ab 18.00 Uhr auf dem Schulsportplatz.

Auf Euer Kommen freut sich das Sportabzeichen-Team.

## Radsportclub Adelsdorf e.V.

**Nächster Radtreff: Dienstag, 22.06.10**

**Treffpunkt:** SC Sportheim um 18.30 Uhr

**Streckenlänge:** ca. 35 km

**Streckenverlauf:** Adelsdorf - Zeckern - Hemhofen - Röttenbach - Dechsendorf - Heßdorf - Niederlindach - Klebheim - Hesselberg - Mohrhof - Poppenwind - Krausenbechhofen - Gremsdorf - Medbach - Adelsdorf

**Tour-Guide:** Reinhard Geier

Für alle Touren sind unsere Mitglieder sowie alle Radsportfreunde der Gemeinde herzlich eingeladen.

gez. Alfons Hörrlein

1.Vorstand

## SC „HERTHA“ Aisch e.V.

**Sportlerkerwa vom 25.06.2010 - 27.06.2010**

**Vorschau**

Freitag, 25.06.2010 ab 20.00 Uhr

Partytime mit DJ

Samstag, 26.06.2010 ab 20.00 Uhr

Großes Johannisfeuer mit Musik

Sonntag, 27.06.2010

Ab 11.00 Uhr Mittagessen im Sportheim

Ab 14.00 Uhr alt Aascher Dorfmeisterschaften

Ab Mittwoch, den 23.06.2010 kann das Holz am Sportheim abgegeben werden, außerdem wird am Samstag, den 26.06.2010 durch unsere Jugend das Holz eingesammelt. Mit Farbe behandeltes Holz kann nicht mitgenommen oder angeliefert werden. Bitte daran denken.

Die Vorstandschaft des SC Hertha Aisch e.V.

## TSV Neuhaus e.V.

**Johannisfeuer 2010**

Hiermit ergeht herzliche Einladung zu unserem Johannisfeuer am **Samstag, den 19.06.2010**.

Ab 18 Uhr ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt.

Bei Einbruch der Dunkelheit wird das Feuer von den Kindern entzündet. Ab sofort kann trockenes, unbehandeltes Holz am Gelände hinter dem A-Platz angeliefert werden.

**Fußball Weltmeisterschaft 2010**

Bei allen Spielen der deutschen Nationalmannschaft ist das Sportheim geöffnet. Sie können alle Spiele auf unserer Großbildleinwand verfolgen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch. Die Vorstandschaft

**Sportabzeichen 2010**

Liebe Sportabzeichenfreunde,

am **Freitag den 18.06.2010** wollen wir wieder mit dem Sportabzeichen starten. Treffpunkt ist wie jedes Jahr um 17.45 Uhr bei Fischpaulus oder um 18 Uhr in Adelsdorf am Schulsportgelände.

Letzter Abnahmetermin ist Freitag, 30.07.2010.

Weitere Auskünfte: Willi Wahl, Tel. 2567 oder Uli und Inge Günther, Tel. 5212. Euer Sportabzeichenteam

**Spielgemeinschaft TSV Neuhaus/SC Gremsdorf**

**E1-Jugend (Jahrgang 1999/2000)**

Freitag, 18.06.2010 um 17.30 Uhr

SC Adelsdorf - SG Gremsdorf/Neuhaus

**F 3-Jugend (Jahrgang 2002)**

Samstag, 19.06.2010 um 10.00 Uhr

FC Burk - SC Gremsdorf/Neuhaus

**G-Jugend (Jahrgang 2003/2004/2005)**

Samstag, 19.06.2010 um 9.30 Uhr

Turnier beim SC Gremsdorf

Jugendleiterin Monika Jungunst, Tel. 09193/697193

## Schützenverein

### Hubertus Neuhaus 1952 e.V.

www.hubertus-neuhaus.de

**Jubiläumspreisschießen der Bogenabteilung**

Am Samstag, den 19.06.2010 findet anlässlich des 10-jährigen Bestehens unserer Bogenabteilung ein Jubiläumspreisschießen für Bogenschützen statt. Von **13.00 bis 15.00 Uhr** können gegen ein geringes Startgeld pro Schütze zwei 10er-Serien auf die 18m-Distanz geschossen werden. **Ab 15.00 bis 17.00 Uhr werden bei einem gemütlichen Beisammensein** bei Kaffee und Kuchen die Ergebnisse ausgewertet und den Schützen der besten drei 10er-Serien Einkaufsgutscheine (Drogeriemarkt Müller) überreicht. Auf Euer zahlreiches Kommen freut sich der Schützenverein.

## Fischereiverein Adelsdorf e.V.

Was: Johannisfeuer 2010

Wann: am Samstag, den 19.06 (ab 18.00 Uhr)

Wo: an unserem „Läufer Altwasser“

direkt an der Aisch zwischen den Ortsteilen Uttstadt und Lauf

**Für Essen und Trinken wird bestens gesorgt.**

Der F.V Adelsdorf e.V. lädt euch alle recht herzlich ein und freut sich auf Euer Kommen! Die Vorstandschaft

## Krieger- und Soldatenverein Aisch

Der Krieger- und Soldatenverein Aisch lädt alle Mitglieder, Freunde und Bekannten mit Angehörigen zum Grillfest ein. Am Sonntag, den 20. Juni 2010 werden wir auf dem Gelände der Siedlergemeinschaft in der Bamberger Straße in Aisch ab 15.00 Uhr Kaffee und Kuchen bereithalten.

Danach gibt es die bekannten fränkischen Grillspezialitäten und geeignete Durstlöcher. Wir freuen uns auf Euch und sind sicher, dass wir einige gemütliche Stunden miteinander verbringen werden.

Die Vorstandschaft

## Land- und Hausfrauen der Großgemeinde Adelsdorf

Am Mittwoch, den 30.06.10 treffen wir uns um 16.00 Uhr zu einer fränkischen Brotzeit auf dem Läufer Keller. An alle ergeht herzliche Einladung.

**Vorankündigung**

Am 3.07.10 fahren wir nach Tschechien. Wir werden dort einen der bekannten Märkte besuchen. Wir fahren nach Eger und nach Franzensbad. Dort bekommen wir eine Führung. Der Fahrpreis beträgt 26 Euro. Anmeldung bei Lina Papp, Tel. 09195/7510. Euere Ortsbäuerinnen

## 125 Jahre

### Freiwillige Feuerwehr Aisch e.V.

**!!! KARTENVORVERKAUF !!!**

Die Freiwillige Feuerwehr Aisch feiert vom 16.07. – 18.07. am Gelände des SC Hertha Aisch ihr 125-jähriges Gründungsfest. Anbei ein Auszug aus unserem Festprogramm:

**Freitag, 16.07.2010**

ab 21.00 Uhr **DORFROCKER** (Einlass: ab 19.00 Uhr)

**Samstag, 17.07.2010**

ab 21.00 Uhr **Jetzendorfer Hinterhof Musikanten**  
(Einlass: ab 19.00 Uhr)

**Für Samstagabend ist eine Tischreservierung je 8 Personen möglich.** Bei Interesse: 09195/993796 (Fam. Dittner)

**Vorverkaufsstellen:**

Bäckerei Galster, Metzgerei Mönius (Aisch)  
Holzmarkt Hörrlein, Sparkasse, Raiffeisenbank (Adelsdorf)  
Landgasthaus Utz (Weppersdorf)  
Schreibwaren Ellwanger (Herzogenaurach)

**Vorverkaufspreis: jeweils 6 €**

**Unsere FESTSCHRIFT ist da!**

Ab sofort kann unsere Festschrift gekauft werden.

**Der Preis pro Festschrift beträgt 3 €.**

Bei Interesse: Bäckerei Galster

Vorstandschafft  
FF Aisch e.V.

Festausschuss

**FCN-Fanclub**

**„Rot-Schwarz Frankenstolz 03“**

**1. Heimspiel-Bus-Dauerkarten**

Wie gewohnt gibt es auch in dieser Saison wieder Heimspiel-Bus-Dauerkarten mit Vorkaufsrecht für Dauerkartenbesitzer bis einschließlich 21.06.! Die Heimspiel-Bus-Dauerkarte kostet 75,- € und gilt für alle Bundesliga- und DFB-Pokal-Heimspiele. Die Karten können telefonisch (0163-9274291) oder per E-Mail (marco.wagner@frankenstolz03.com) bestellt werden. Bitte beachtet, dass die Anzahl auf maximal 50 Stck. begrenzt ist.

**2. Helfereinteilung Sommerfest**

Die Helfereinteilung zum Sommerfest findet am morgigen Samstag um 19 Uhr im Vereinsheim statt.

Jeder, der helfen will MUSS zur Helfereinteilung erscheinen!!!

Mit rot-schwarzen Grüßen

die Vorstandschafft

**Theater Kuckucksheim**

Liebe Theaterfreunde!!

Es ist so weit! Das Theater Kuckucksheim feiert Jubiläum! 20 Jahre Kuckucksheim und 10 Jahre Theater in Heppstädt. Das ist Grund genug, ein großes Festival zu veranstalten! Vom 17.-20. Juni 2010 findet in Heppstädt im und um das Theater herum ein Festival der Superlative statt und Sie sind eingeladen, dieses Fest zu genießen und ich kann Ihnen versprechen, Sie werden es nicht bereuen. Internationale Künstler und Gruppen von nah und fern bilden ein ganz spannendes und aufregendes Kulturprogramm.

Zwischen den Vorstellungen gibt es Essen und Trinken für alle Geschmäcker! Nutzen Sie dieses einmalige Kulturspektakel! Schauen Sie einfach mal vorbei! Bestellen Sie Ihre Karten unter Tel. 2142!

**Donnerstag, 17.6.2010**

„Die Fichtn im Weiher“ 19.00 Uhr

**Freitag, 18.6.2010**

„Der gestiefelte Kater“ 17.00 Uhr (les Voisins, Frankreich auf deutsch ab 5)

„Ein Sommernachtstraum“ 20.00 Uhr (Theater auf der Zitadelle, Berlin)

„Drei kleine Selbstmorde“ 23.00 Uhr (Gyula Molnar, Italien auf deutsch)

**Samstag, 19.6.2010**

„Igraine ohne Furcht“ 14.00 Uhr (Theater auf der Zitadelle, Berlin ab 5)

„Die Königin der Farben“ 17.00 Uhr (les Voisins, Frankreich auf deutsch, Familienvorst.)

„Die Macht des Schicksals“ 20.00 Uhr (Theater künstliche Welten, Berlin)

„Ein Hauch von Frühling“ 22.30 Uhr (Theater Kuckucksheim, Heppstädt)

**Sonntag, 20.6.2010**

„Tippi Tuppi“ 11.00 Uhr (Dorftheater Siemitz, ab 3)

„Des Kaisers neue Kleider“ 14.00 Uhr (Schäfer-Wagner, Berlin ab 5)

„Niemand und Jemand“ 17.00 Uhr (Kuckucksheim/Thalias Kompagnons, Nürnberg)

„Kasperls Wurzeln“ 20.00 Uhr (Molnar/Bettini, Italien, Kaufmann & Co., Berlin)

Ich würde mich freuen, Sie im Theater begrüßen zu dürfen!

Mit sommerlichen Grüßen

Stefan Kügel

**Deutscher Vitiligo-Bund e.V.**

**Deutscher Vitiligo-Tag 2010 am Samstag, den 19.06.10 in der Heinrich-Lades Halle in Erlangen**

Der Deutsche Vitiligo-Tag 2010 steht unter dem Motto „Information statt Resignation!“

Ärzte, Wissenschaftler, Kliniken, Unternehmen und Selbsthilfegruppen informieren umfassend und in leicht verständlicher Form, an Ständen und in Vorträgen, über Vitiligo, deren Ursachen und mögliche Therapien.

Aktuelle Informationen zu dieser Veranstaltung gibt es unter <http://www.vitiligo-bund.de/dvt.php>

Tel. 09195/992038

Georg Pliszewski

1. Vorsitzender

**Skiclub Hemhofen e.V.**

**E-Mail: [info@skiclub-hemhofen.de](mailto:info@skiclub-hemhofen.de)**

**Internet-Homepage: [www.skiclub-hemhofen.de](http://www.skiclub-hemhofen.de)**

**EINLADUNG ZUR JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG**  
**Der Skiclub Hemhofen e.V. hält am Donnerstag, 24. Juni 2010 um 19.30 Uhr in der Sportgaststätte „Eulenbach“ (TSV-Heim Hemhofen) seine Jahreshauptversammlung 2010 ab.**

Wir laden hierzu alle Mitglieder und Freunde des Vereins herzlich ein.

Satzungsgemäß geben wir die **Tagesordnung** bekannt:

1. Begrüßung und Gedenken an die verstorbenen Mitglieder
2. Jahresrückblick (Skisport, Gesellschaftliches)
3. Bericht des Leiters der DSV-Skischule
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer, Entlastung von Schatzmeister und der Vorstandschafft
6. Vorstellung unserer neuen vom Bayer. Skiverband lizenzierten Ski- und Snowboard-Lehrer
7. Ehrung der Vereinsmeister 2010, Überreichung der Siegerpokale
8. Grußworte der Gemeinde
9. Programmorschau für 2010/11
10. Verschiedenes, Wünsche und Anträge
11. (Evtl. Satzungsergänzung betr. „Ehrenamtszuschale“)

**Wir bitten alle Mitglieder um ihr Erscheinen. Bitte haltet euch diesen Termin frei!**

Die Vorstandschafft: Harald Gruhl

1. Vors.

**Caritas aktuell**

**Caritas Allgemeine Soziale Beratung, Außenstelle Höchstädt**  
Auskunft und Hilfe in sozialen Fragen, Beratung bei persönlichen, zwischenmenschlichen und finanziellen Problemen, Weitervermittlung an Fachstellen ...

**Termine:**

## PFARREIENGEMEINSCHAFT ADELSDORF - AISCH

### Familiengottesdienst in Aisch

Zu unseren nächsten **Familiengottesdienst** in Aisch sind alle Kinder- besonders die Kommunionkinder am **Sonntag, den 20. Juni um 10.00 Uhr** herzlich eingeladen.

Thema: „**Folge mir nach**“. **Bringt bitte kleine Kreuze mit.**

Wir freuen uns auf Euch ...

Das Vorbereitungsteam

### Friday's

Das Jugendcafe Friday's ist am Freitag von **17.00 bis 19.00 Uhr** geöffnet. Alle Kids ab 10 Jahre sind herzlich eingeladen. Bei uns könnt ihr Kicker spielen oder jede Menge anderer Spiele ausprobieren. Eure Lieblingsmusik könnt ihr auf einem Stick mitbringen. Auch gegen Hunger und Durst haben wir etwas.

### Ministunde der neuen Aischer Ministranten

Hallo, die nächste Ministrantensunde für die neuen Aischer Ministranten ist **morgen, Samstag, 19.06.2010 um 15.00 Uhr** in der Aischer Kirche. Solltet ihr hier nicht kommen können, ruft uns bitte kurz an.

Denkt bitte an euren ausgefüllten Zettel, wenn ihr ihn noch nicht abgegeben habt. Dankeschön. Euere Oberminis

### Rückgabe der Kommunion-Gewänder

Die Kommunionen in Adelsdorf – Aisch – Zeckern sowie Fronleichnam sind vorüber!

Sollten Sie noch ein Gewand zuhause haben, dann bringen Sie dieses bitte im Pfarramt Adelsdorf vorbei oder bringen es zur Reinigung Mader in der Hauptstraße. Vielen Dank!!

### Firmung 2010

Zur **Vorbereitung auf die Firmbeichte** treffen sich am Dienstag, den 22. Juni um 18.30 Uhr die Gruppe von Frau Freitag, Frau Hubert, Frau Schweigert, Frau Heumann, Frau Siegel im Pfarrzentrum Adelsdorf. Der **Gruppengottesdienst** für diese Gruppen findet am Samstag, den 19. Juni um 9.00 Uhr in der Kirche in Adelsdorf statt. Bitte denkt daran für das nachfolgende 2. Frühstück etwas zum Essen mitzubringen („Fingerfood“).

### Schülergottesdienst

Der nächste Schülergottesdienst in **Adelsdorf** findet statt am **23. Juni**. Zur Vorbereitung treffen wir uns um 17.15 Uhr im Pfarrzentrum Adelsdorf. Den Gottesdienst feiern wir dann um 18.00 Uhr in der Kirche. Wir freuen uns wieder euch alle zu sehen. In Aisch findet der nächste Schülergottesdienst am 30. Juni statt.

### Abschiedsgeschenk für Pfarrer Fiedler

Am **25. Juli um 17.00 Uhr** wird Pfarrer Fiedler offiziell seinen Abschied feiern. Zur Erinnerung an die vielen Menschen, die er hier in Adelsdorf/Aisch/Zeckern begleitet hat, möchten wir ihm ein ganz besonderes Geschenk machen.

Dazu brauchen wir Ihre Hilfe: Wenn Sie als Privatperson, Familie, Gruppe, Verein o. a. einen persönlichen Abschiedsgruß an Pfarrer Fiedler richten möchten, bitten wir Sie, dies auf einem DIN 4 Blatt zu gestalten (z. B. Bild, persönliche Worte, Gedicht ...). Aus den hoffentlich vielen einzelnen Blättern wollen wir ein Buch binden, das ihn an seine Zeit hier erinnern soll. Ihr gestaltetes Blatt können Sie bei folgenden Personen abgeben:

**Aisch:** Claudia Kästner, Mesnerin, Höhenstraße 34

- **Frühstückstreff für allein Erziehende**  
Donnerstag, 1.7. um 9.30 Uhr, Begegnungsstätte St. Hildegund
  - **Offener Gesprächskreis für pflegende Angehörige und Interessierte**  
Mittwoch, 21.7. um 19.30 Uhr, Caritas Sozialstation
- Weitere Infos / Terminvereinbarungen:** Telefon: 09193/698584, Mitarbeiterin: Doris Welker, Dipl. Soz.päd.in (FH)  
**Sprechzeiten:** Mo, Di, Do, Fr: 8.00 - 12.00 Uhr, Steinwegstr. 1, Höchststadt

## Kirchliche Nachrichten

### Pfarrgemeinden St. Stephanus u. St. Laurentius

## Gottesdienstordnung St. Stephanus Adelsdorf

vom 19.06. - 27.06.2010

### Samstag, 19.06.10

13.30 Uhr **Adelsdorf: Trauung:** Andreas Mönius – Christina Wagner

15.00 Uhr **Adelsdorf:** Taufe: Jonas Balzano

18.00 Uhr **Zeckern:** Rosenkranz

18.30 Uhr **Zeckern:** (VAM) Messe f. † Karl Simon u. Ang., u. f. † Georg Wagner u. Alfred Ebert, u. f. † Barbara u. Michael Heilmann, u. f. † Rita Lankes

### Sonntag, 20.06.10

08.30 Uhr **Adelsdorf:** Pfarrgottesdienst

### Dienstag, 22.06.10

08.25 Uhr **Adelsdorf:** Rosenkranz

09.00 Uhr **Hausfrauenmesse:** Messe f. † Eltern Stenglein

### Mittwoch, 23.06.10

18.00 Uhr **Schülergottesdienst:** Messe f. † der Familie Fahner

### Donnerstag, 24.06.10 - Geburt des Hl. Johannes des Täufers

19.00 Uhr **Zeckern:** Messe f. † Großkopf u. Friedrich

### Samstag, 26.06.10

11.00 Uhr **Adelsdorf: Trauung:** Sandro u. Jessika Langer und **Taufe:** Sophie Langer

18.00 Uhr **Zeckern:** Rosenkranz

18.30 Uhr **Zeckern:** (VAM) Messe f. † Maria Hümmer u. Ang., u. f. † Johanna Schüder, u. nach Meinung Iyer

### Sonntag, 27.06.10

10.00 Uhr **Adelsdorf:** Messe f. † Josef Nagengast u. Ang., u. f. † Resi Herzig u. Ang., u. f. † Alfons Trapp u. Ang., u. f. † Georg Zöbelein u. Elt. Utz, u. f. † Münch u. Kießling, u. f. † Heinrich u. Margarete Brehm

## St. Laurentius Aisch

### Sonntag, 20.06.10

10.00 Uhr **Familiengottesdienst:** 2. Gottesdienst f. † Konrad Galster, u. Messe f. † Gunda u. Georg Hack u. Elt. Geier, u. f. † Richard Geier u. Ang., u. f. † Andreas Wolf u. Ang., u. f. † Georg u. Katharina Gambel, u. f. † Hans Hobner, u. f. † Georg u. Andreas Dittner, u. f. † Friedrich, Margarete u. Robert Kratz, u. f. † Christine Pöhlmann, u. f. † Inge Bauer

### Montag, 21.06.10

09.00 Uhr (Schw.-Haus) Mütter beten ...

### Freitag, 25.06.10

18.00 Uhr (Schw.-Haus) Messe

### Samstag, 26.06.10

13.00 Uhr **Trauung:** Christian Wertrich - Cornelia Stingl

### Sonntag, 27.06.10

08.30 Uhr Pfarrgottesdienst

**Adelsdorf:** Rosi Dorsch, Pfarrsekretärin, Schillerstraße 5  
Sabine Dresel, Gemeindeferentin, Schlesierstraße 17

**Zeckern:** Familie Schmitt, Mesner, Kaspar-Lang Straße 17A

**Weppersdorf:** Norbert Schuhmann, Mesner, Weppersdorf 21

**Abgabe bitte bis 16. Juli!!**

### Mütter beten

Am **Samstag, 24.07.2010** begeben wir uns wieder auf ein Stück des **fränkischen Jakobsweges**. Wir pilgern von Hallerndorf nach Forchheim. Genaues Programm wird noch rechtzeitig bekannt gegeben. Anmeldungen bei Birgit Geier, Tel. 09195/993930.

### Wir singen wieder

#### Herzliche Einladung an alle Grundschüler

Seit **10. Juni** probt wieder der Kinderchor. Immer donnerstags von 15.00 - 16.00 Uhr sind Kinder im Grundschulalter zum Singen ins Pfarrzentrum Adelsdorf eingeladen. Alle, die gerne gemeinsam singen oder es einfach mal ausprobieren wollen, sind herzlich willkommen. Wir freuen uns auf Euch!!

### Veranstaltungshinweis:

#### Seniorenwallfahrt des KAB Diözesanverbandes Bamberg

Termin: **Dienstag, 31.08.2010**

Ort: **Ingolstadt**

Titel: **„Damit ihr Hoffnung habt!“**

Infos: Gunda Geier, Adelsdorf, Tel. 1890

### Katholischer Frauenbund

#### Passionsspiele Oberammergau 2010

Alle Teilnehmer für die Fahrt nach Oberammergau, werden gebeten, den Restbetrag von Euro 105,- pro Person bis Ende Juni 2010 bei Frau Zahnleiter zu bezahlen. Die Abfahrtszeiten werden noch im Mitteilungsblatt mitgeteilt.

Die Vorstandschaft

### Ökumenischer Kleinkindergottesdienst

Am **Sonntag, den 27.06.2010 um 11.15 Uhr** findet im Hof des **Neuhauser Schlosses** unser nächster ökumenischer Kleinkindergottesdienst statt. Das Thema lautet: **Gottes Liebe ist wie die Sonne ...** Unter freiem Himmel und hoffentlich bei Sonnenschein beschäftigen wir uns mit der Natur, werden gemeinsam mit den beiden Handpuppen Lilly und Toni singen und tanzen. Eingeladen sind wie immer Kinder von 0 - 6 Jahren mit Ihren Geschwistern, Eltern, Großeltern ...

Wir freuen uns auf Euch!

Hella Commichau und Alexandra Kick mit dem Team des ökumenischen Kleinkindergottesdienstes

### Kindergarten St. Theresia

#### Einladung zum Jubiläums-Sommerfest anlässlich unseren 20-jährigen Bestehens

Liebe Eltern und Freunde des Kneipp Kindergartens St. Theresia, zu unserem diesjährigen Jubiläums-Sommerfest unter dem Motto „A frängischa Kinnägadnkerwa“ laden wir Sie, Ihre Familie, Bekannten und Freunde recht herzlich ein! Wann? Sonntag, 20.06.2010 ab 13.30 Uhr (Parkplatz Aischer Kirche). Von dort ziehen wir mit dem Kerwaschbam zum Kindergarten. Im Garten des Kindergartens findet dann die „Kerwa“ statt. Zur Stärkung gibt es Kaffee und Kuchen, Gegrilltes, leckere Salate und kühle Getränke. Ein besonderes Ereignis ist natürlich wieder unsere große Tombola, mit vielen tollen Preisen. **Jedes Los gewinnt!!!** Wir freuen uns auf Ihren Besuch!!! Ihr Kneipp Kindergarten St. Theresia

## Kath. Arbeiterbewegung (KAB)

### Familienzelten in Adelsdorf

Unter dem Motto „Camping Am Pfarrzentrum“ laden wir alle Familien in und um Adelsdorf ganz herzlich ein. Am 25.06. werden wir ab 17.00 Uhr die Zelte aufstellen und dann gehts los bis zum Sonntag Mittag. Mit Essen und Trinken, mit Spielen und Schnitzeljagd, mit Lagerfeuer und Stockbrot, mit Fackelnachwanderung und Gespenstern UND NOCH VIEL MEHR. Und was kostets?? Essen und Trinken zum Selbstkostenpreis - fertig! Also schnell bis 16.06. anmelden. Fragen und Anmeldung unter familien@kab-adelsdorf.de. Bitte sagt uns mit wie vielen Erwachsenen, Kindern und Zelten ihr kommen wollt. Alles Organisatorische dann nach der Anmeldung per Mail. Wir freuen uns auf euch!

KAB-Team Junge Familien

---

### Ökumenische Nachrichten

---



### Ökumenischer Kleinkindergottesdienst

Am **Sonntag, den 27.06.2010 um 11.15 Uhr** findet im Hof des **Neuhauser Schlosses** unser nächster ökumenischer Kleinkindergottesdienst statt. Das Thema lautet: **Gottes Liebe ist wie die Sonne ...** Unter freiem Himmel und hoffentlich bei Sonnenschein beschäftigen wir uns mit der Natur, werden gemeinsam mit den beiden Handpuppen Lilly und Toni singen und tanzen. Eingeladen sind wie immer Kinder von 0 - 6 Jahren mit Ihren Geschwistern, Eltern, Großeltern ...

Wir freuen uns auf Euch!

Hella Commichau und Alexandra Kick mit dem Team des ökumenischen Kleinkindergottesdienstes

---

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde St. Matthäus Neuhaus

---

### Gottesdienste und Gruppenstunden

#### Freitag, 18.06.2010

19.00 Uhr Posaunenchor in Neuhaus

#### Samstag, 19.06.2010

11.30 Uhr Trauung von Sandra u. Matthias Gugel in der Schlosskapelle in Adelsdorf (Pfrin. Dietel)

14.00 Uhr Taufe von Romy Litz in Neuhaus (Pfrin. Dietel)

#### Sonntag, 20.06.2010

09.30 Uhr Treffen der Jubelkonfirmanden im Pfarhaus in Neuhaus

10.00 Uhr Gottesdienst anl. der Jubelkonfirmation in Neuhaus (Pfrin. Dietel)

14.30 Uhr Beisammensein der Jubelkonfirmanden im Gasthaus Schmidt in Neuhaus

#### Dienstag, 22.06.2010

19.30 Uhr Frauenkreis in Neuhaus

20.00 Uhr Singkreis im GZ in Adelsdorf

#### Mittwoch, 23.06.2010

**Terminänderung:** Das für diesen Tag geplante Sommerfest des Seniorenkreises wird auf Juli verschoben.

18.30 Uhr Gottesdienst bei den Barmherzigen Brüdern in Gremsdorf (Pfr. Bock)

#### Freitag, 25.06.2010

19.00 Uhr Posaunenchor in Neuhaus

#### Samstag, 26.06.2010

15.00 Uhr Konfileitertag im Gemeindezentrum

#### Sonntag, 27.06.2010

09.00 Uhr Gottesdienst in Neuhaus (Pfr. Bock)

10.15 Uhr Gottesdienst mit dem Chor der Barmherzigen  
Brüder aus Gremsdorf u. Kindergottesdienst im GZ  
in Adelsdorf (Pfr. Bock)

11.15 Uhr Ökum.Kleinkindergottesdienst im Neuhauser  
Schloss (Pfr. Bock u. Team)

### **Achtung Terminänderung!**

Das für den 23. Juni geplante Sommerfest der Senioren  
wird auf Juli verschoben. Näheres entnehmen Sie bitte dem  
Amtsblatt! Ihr Seniorenkreisteam